## PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE

## REPUBLIQUE DU CONGO Unité-Travail-Progrès

SECRETARIAT GENERAL
DU GOUVERNEMENT

Décret n°_	2009 -	519	du _	30	décembre	2009					
portant renouvellement du permis de recherche d'hydrocarbures											
liquides ou d	azeux dit	per	mis Mer Pi	rofo	nde Nord						

## LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,

Vu la Constitution;

Vu la loi n° 24-94 du 23 août 1994 portant Code des hydrocarbures ;

Vu le décret n° 2004-307 du 30 juin 2004 portant attribution à la société Murphy West Africa Ltd d'un permis de recherche d'hydrocarbures liquides ou gazeux dit permis "Mer Profonde Nord".

Vu le décret n° 2009-335 du 15 septembre 2009 portant nomination des membres du Gouvernement;

Vu la demande de renouvellement du permis de recherche des hydrocarbures liquides ou gazeux présentée par la société Murphy West Africa Ltd en date du 22 décembre 2008.

En Conseil des ministres,

## DECRETE:

Article premier: Il est procédé au renouvellement du permis de recherche "Mer Profonde Nord "valable pour les hydrocarbures liquides ou gazeux dont le titulaire est la société Murphy West Africa Ltd.

Article 2: La superficie du permis "Mer Profonde Nord" au titre du premier renouvellement est égale à 2728,04 km² comprise à l'intérieur d'un périmètre représenté par une carte et définie par les limites à l'annexe I du présent décret.

Article 3 : Le permis de recherche "Mer Profonde Nord" est renouvelé pour la deuxième période de validité pour une durée de trois ans à compter du 31 décembre 2008.

Article 4 : Le programme minimum des travaux à réaliser par la société Murphy West Africa Ltd au cours de cette deuxième période est prévu à l'annexe II du décret n° 2004-307 du 30 juin 2004 portant attribution à la société Murphy West Africa Ltd d'un permis de recherche d'hydrocarbures liquides ou gazeux dit permis "Mer Profonde Nord ".

Article 5 : Les obligations des rendus prévues à la fin des périodes de validité II et III du décret attributif susvisé demeurent inchangées.

Article 6: Le ministre des hydrocarbures est chargé de l'exécution du présent décret, qui sera enregistré et publié au Journal Officiel de la République du Congo./-

2009 - 519

Fait à Brazzaville, le

gécembre.

2009

Denis SASSOU-N'GUESSO.-

Par le Président de la République,

Le ministre des hydrogarbunes,

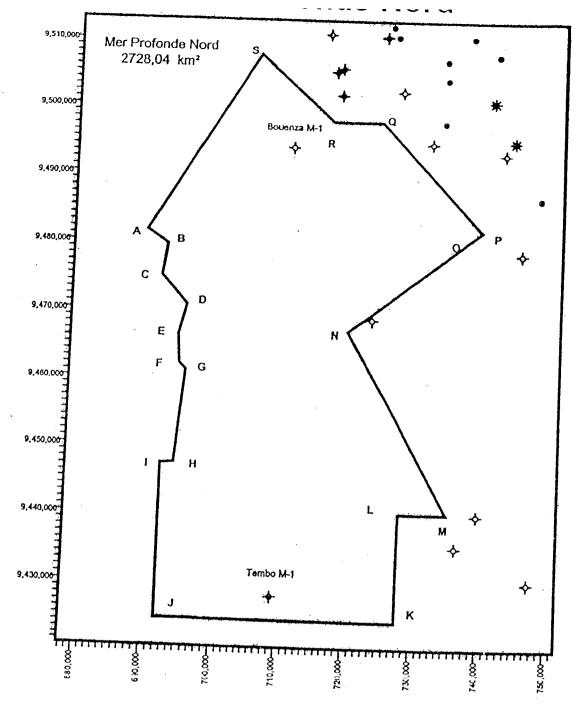
Le ministre des finances, du budget

Dune

et du portefeuille public,

André Raphaël LOEMBA. -

Gilbert ONDONGO .-



Mer F	Profonde No	ord (2728,04	km²)				<del></del>	
Point	X UTM	YUTM	Point	X UTM	<u>У ОТМ</u>	Doins	VIII	
A.	688625	9481360	Н.	693800	9447000	Point	X UTM	Y.UTM
₿.	691900	9479300	I_	692000		0.	737000	9480000
C.	691050	9474800	J.	692000	9447000	Р.	739600	9481734
D.	694900 °	9470600			9424087	Q.	724005	9497702
E.	694000		K.	728000	9424087	R.	716646	9497702
 F.		9466000	L.	728000	9440000	S.	704995	9507716
	694000	9462000	M.	735400	9440000			
G.	694900	9461000	N.	719600	9467000			